

Person Filing: _____

(Nombre de persona)

Address (if not protected): _____

(Mi domicilio) (si no protegida)

City, State, Zip Code: _____

(ciudad, estado, código postal)

Telephone: / (Número de Tel.) _____

Email Address: _____

(Dirección de correo electrónico)

Lawyer's Bar Number: / (Número de colegio abogado) _____

Representing Self, without a Lawyer or Attorney for Petitioner OR Respondent

(Representando Sí mismo, sin un abogado o Abogado para Peticionante O Demandado)

FOR CLERK'S USE ONLY
(Para uso de la Secretaria
solamente)

**SUPERIOR COURT OF ARIZONA
IN MARICOPA COUNTY**
(TRIBUNAL SUPERIOR DE ARIZONA
CONDADO DE MARICOPA)

Name of Petitioner/Party A

(Nombre del Peticionante / Parte A)

Case Number: _____

(Numero de Caso:)

**DECLARATION SUPPORTING
OUT-OF-STATE SERVICE**
(DECLARACIÓN EN APOYO DE LA
NOTIFICACIÓN FUERA DEL ESTADO)

Name of Respondent/Party B

(Nombre del Demandado/Parte B)

A.R.F.L.P. 42 (B)

(Required to be filed before any default)

(Se tiene que presentar antes de cualquier solicitud
por contumacia)

As required by Arizona Rules of Family Law Procedures, Rule 42(B), I am filing this *Declaration* to inform the Court why service was made by a person authorized to serve process under the law of the state where such service was made.

(Según lo exigido por la Regla 42(B) del Reglamento Estatal de Procedimientos de Derecho Familiar de Arizona, estoy presentando esta declaración para informar al Tribunal por qué razón la notificación la hizo un notificador autorizado para realizar la notificación de conformidad con las leyes del estado donde se realizó la notificación.)

1. Reason for service by process outside the State of Arizona:

(Razón de la notificación fuera del Estado de Arizona:)

The other party resides or works outside the State of Arizona.

(La otra parte reside o trabaja fuera del Estado de Arizona.)

Other Reason / (Otra razón):

2. I have attached the Affidavit of the person who served the papers upon the other party, including a statement of the date, time, and circumstances of delivery.

(He adjuntado la declaración jurada de la persona que hizo la notificación de los documentos a la otra parte, inclusive una declaración de la fecha, la hora y las circunstancias de la entrega.)

3. The Affidavit indicates the person who served the papers is:

(La declaración jurada indica que la persona que hizo la notificación de los documentos es:)

A licensed or registered process server in the state where the papers were served.

(Un notificador con licencia o registrado en el estado donde se hizo la notificación de los documentos.)

Sheriff, Deputy Sheriff, or other law enforcement

(El alguacil (sheriff), un oficial de la Oficina del Alguacil u otro oficial de policía)

Other Person authorized to serve process under the laws of the State where service is made, namely: _____

(Otra persona autorizada para actuar como notificador bajo los términos de las leyes del estado donde se haga la notificación, a saber: xxxxxxx)

4. By signing this document, I state to the Court under penalty of perjury that its contents are true and correct to the best of my knowledge and belief.

(Con mi firma en este documento, declaro ante el Tribunal, bajo pena de perjurio, que el contenido de este documento es verdadero y correcto según mi mejor saber y entender.)

Date / (Fecha)

Signature / (Firma)

Printed Name / (Nombre, Letra de Molde)